

In Chinese - 中文版
In English
In French - en français

In Spanish – en español
In German - auf Deutsch
In Italian - in italiano

In Japanese - 日本語で
In Korean - 한국어

LES ÉLECTIONS 2017 DE LA FIMC:

PROCÉDURE, CANDIDATURES, DATE DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE, TOUT CE QUE VOUS DEVEZ SAVOIR

NOUVELLES DU 11ÈME SYMPOSIUM MONDIAL DE MUSIQUE CHORALE

BARCELONE, du 22 au 29 juillet 2017



Nous y voilà! Le Symposium de Barcelone est là!

La communauté chorale du monde entier va remplir l'été méditerranéen de ses sonorités pacifiques, faisant naître un symposium inoubliable.

Jetez un œil sur les merveilleuses activités que les participants inscrits vont pouvoir apprécier:

- Tous les matins, mise en forme avec la session **OPEN SINGING** dirigée par les 24 chefs de chœur sélectionnés.
- Participation aux sessions ouvertes des **MASTERCLASSES**:



Helmuth Rilling



Elisenda Carrasco



Rollo Dilworth



Simon Halsey

Vous trouverez plus d'infos sur le répertoire et les démos des chœurs sur notre [Site Web](#).

- Visite de l'Expo avec ses 39 stands parmi lesquels les plus grandes maisons d'édition et les organisations chorales les plus connues. Voulez-vous savoir qui sera à Barcelone et quels services vous trouverez pour votre chœur? Tous les détails sur ce lien : [CHORAL EXPO](#)
- Découvrez les sujets de discussion les plus en vue dans le monde choral grâce aux 36 conférences qui vous feront reconsidérer tout ce que vous croyez savoir sur la musique chorale : [LECTURES](#).

Et ne manquez pas une conversation originale avec le compositeur et chef de chœur de renommée mondiale et récipiendaire d'un prix Grammy **Eric Whitacre**.



Eric Whitacre: Conversation, questions & réponses

- Découvrez les 16 premières de nouvelles œuvres chorales écrites par des compositeurs étonnants : [COMPOSERS](#)
- Assistez aux concerts fabuleux du symposium dans les salles de concert les plus spectaculaires de Barcelone : **L'Auditori**, le **Palau de la Música Catalana**, **Santa Maria del Pi** et un concert très spécial à la **Sagrada Família**. Découvrez les [CONCERTS](#) jour après jour.

Voulez-vous établir votre horaire ? Voici le [PROGRAMME](#)

Et maintenant que vous avez découvert le programme du symposium, voici le dernier chœur du "Circle Concerts" à vous présenter:

LE CHŒUR DES JEUNES DE SHANGHAI – Chine

Dirigé par la Commission d'éducation municipale de Shanghai et organisé par le *China Welfare Institute Children's Palace*, le chœur des jeunes de Shanghai représente le plus haut niveau de chœur de jeunes à Shanghai. Le chœur offre d'énormes possibilités pour les jeunes étudiants de Shanghai et d'ailleurs de faire partie d'une troupe artistique qui jouit d'une grande réputation et d'une influence large. Le chœur présente d'excellentes qualités et offre un large éventail de concerts, d'échanges artistiques et de concours.



Si vous ne vous êtes pas encore inscrit, faites-le rapidement via notre Site Web : www.wscm11.cat

FESTIVAL INTERNATIONAL DU CHANT POPULAIRE 2017, CHINE, QIANDONGNAN ET COLLOQUE MONDIAL DE LA FIMC SUR LA VOIX Du 8 au 12 août 2017, Ville de Kaili, Province de Guizhou, Chine

Le Festival International du Chant Populaire de Chine (Qiandongnan) et le colloque mondial de la FIMC sur la voix se tiendront dans la ville de Kaili City du 8 au 12 août prochain. Le festival sera organisé par le gouvernement populaire de Qiandongnan dans la province de Guizhou en collaboration avec la FIMC. Ce festival a pour but de renforcer les échanges internationaux de l'art choral, de promouvoir le développement de l'éducation chorale, et de mettre en valeur la remarquable culture traditionnelle de Chine sous tous ses angles. Des forêts luxuriantes et verdoyantes, des rivières limpides, et des coutumes ethniques colorées font partie de la grande beauté de

Bulletin électronique mensuel de la FÉDÉRATION INTERNATIONALE POUR LA MUSIQUE CHORALE

Qiandongnan. Joignez-vous à nous et venez partager le charme sans limite de l'interaction avec la musique chorale populaire et les voix du monde! Inscrivez-vous et réservez votre séjour! [Plus d'informations et inscription ICI](#)



(苗族多声部情歌)

Multi-vocal Love Songs of Miao People

CHŒUR MONDIAL DES JEUNES

Soyez prêts pour la session d'été!

La session et la tournée d'été 2017 du Chœur mondial des jeunes sera organisé à Pécs en Hongrie par le *Zsolnay Heritage Management Nonprofit Ltd*, l'organisme culturel de la ville qui a accueilli EUROPA CANTAT en 1988 et en 2015. Après 10 jours d'intensives répétitions (du 4 au 13 juillet) sous le bâton de deux chefs de chœur renommés, le Chœur Mondial des Jeunes entamera sa tournée de 12 concerts le 13 juillet au Centre Kodály de Pécs en Hongrie, pour se rendre ensuite à Budapest, puis à Sombor, Novi Sad, et Belgrade en Serbie, à Sarajevo et Prijedor en Bosnie-Herzégovine, à Osijek sur la côte dalmate et à Opatija en Croatie pour terminer à Koper et Ljubljana en Slovénie. Dans le cadre de leur engagement en tant qu'„Artistes pour la Paix”, l'accent sera mis sur la réconciliation entre les différents groupes religieux et ethniques.

Cette année le chœur comprend 58 chanteurs venus de 33 pays du monde entier. Ils chanteront un répertoire composé de deux styles différents. Zoltán Pad de Hongrie dirigera des œuvres classiques et contemporaines, des arrangements traditionnels et de la musique sacrée (Mendelssohn, Forte, Orbán, Kodály, Tajcevic), dont un certain nombre proviendront des pays visités lors de la tournée. Ken Wakia du Kenya des classiques traditionnels africains, des spirituals afro-



HUNGARY **CROATIA**
SERBIA **SLOVENIA** **BOSNIA AND HERZEGOVINA**

2017 JULY CONCERT TOUR

58 young singers from 33 countries lead by Zoltán Pad (Hungary) and Ken Wakia (Kenya) world-renowned conductors

Exceptional choral adventures among masterpieces of European, African and world music from the Romantics until today.

PECS HUB FOR CULTURE www.worldyouthchoir.org

July 9th: Sombor, St. Stephen Church (SRB)
July 9th: Osijek, Dvoriste Rektorata (HR)
July 13th: Pécs, Kodály Centre (HU)
July 14th: Budapest, St. Imre Church (HU)
July 15th: Novi Sad, Synagogue (SRB)
July 16th: Belgrade, Youth Cultural Centre (SRB)
July 18th: Sarajevo, Vijećnica City Hall (BIH)
July 19th: Prijedor, National Theatre (BIH)
July 20th: Zagreb, Amadeo Theatre (HR)
July 21st: Koper, St. Francis Church (SLO)
July 22nd: Opatija, Gervais Cultural Centre (HR)
July 23rd: Ljubljana, Philharmonic Hall (SLO)

Bulletin électronique mensuel de la FÉDÉRATION INTERNATIONALE POUR LA MUSIQUE CHORALE

américains et de la musique du monde contemporaine (Shawn Kirchner, Jake Runestad, Michael Barrett et Ralf Schmitt, Allen Koepke, Stacey V. Gibbs, Leonard Cohen et Evan Powers).

Rendez-vous sur notre [page Facebook](#) pour plus d'infos.

NOUVELLES DE NOS MEMBRES FONDATEURS

ASSOCIATION DES CHEFS DE CHŒUR AMÉRICAINS — ACDA

L'Association des Chefs de Chœur Américain se prépare à présent pour les conférences régionales de 2018 qui auront lieu dans tout le pays de février à mars de l'année prochaine. L'appel à candidature pour les concerts et les séances de formation de plusieurs de ces conférences est à présent lancé:

- 14-15 février 2018 – Région centrale et centrale nord (Chicago, Illinois)
- 21-24 février 2018 – Région du sud (Louisville, Kentucky)
- 7-11 mars 2018 – Région de l'Est (Pittsburgh, Pennsylvanie)
- 7-11 mars 2018 – Région du Sud-Ouest (Oklahoma City, Oklahoma)
- 7-10 mars 2018 – Région du nord-ouest (Portland, Oregon)
- 14-17 mars 2018 – Région de l'Ouest (Pasadena, Californie)

Plus d'infos sur <https://acda.org/page.asp?page=divisions>.

ASSOCIATION CHORALE EUROPÉENNE - EUROPA CANTAT (ECA-EC)

Il est encore temps de découvrir quelques-unes des activités pour groupes vocaux, chœurs, chanteurs, chefs de chœur, compositeurs et managers d'événements chorals qui auront lieu à travers l'Europe et aux alentours.

Toujours internationales et pédagogiques, nos activités offrent la possibilité de découvrir d'autres cultures et d'apprendre les uns des autres. Découvrez le programme 2017 [ICI](#)

Inscrivez-vous au [bulletin électronique mensuel](#) ou suivez-nous sur [Facebook](#) et [Twitter](#)

NEWS FROM IFCM MEMBERS

AMERICA CANTAT 9

Panama, du 12 au 21 avril 2019

Un programme de dix jours pour chanteurs, chefs de chœur et chœurs du monde entier pour la première fois sur les plages de l'océan pacifique dans la belle ville de Panama qui sera également en 2019 la capitale culturelle ibéro-américaine du monde et célébrera le 500^{ème} anniversaire de sa création. Plus d'infos sur info@america-cantat9.org



CONCOURS INTERNATIONAL DE COMPOSITION CHORALE ALBERTO GRAU, 25 AOÛT 2017.



Le concours international de composition chorale Alberto Grau est un hommage à l'itinéraire de ce compositeur, arrangeur, et chef de chœur vénézuélien qui fêtera ses 80 ans en novembre 2017. L'objectif principal de ce concours est de promouvoir la création de musique chorale, d'encourager la croissance, le renouvellement et la diffusion du répertoire écrit en espagnol pour voix égales ou mixtes au 21^{ème} siècle. Le jury international sera composé de Robert Sund (Suède), Javier Busto (Espagne), Zimfira Poloz (Kazakhstan-Canada), César Alejandro Carrillo (Venezuela), Ana María Raga (Venezuela). Ce concours a le soutien de l'Association Chorale Européenne — Europa Cantat, grâce à un partenariat stratégique avec le 20^{ème} Festival Europa Cantat qui aura lieu à Tallinn en Estonie du 25 juillet au 5 août 2018).

Plus d'infos sur info@ciccag.org ou sur www.ciccag.org/en/

FONOKO (ASSOCIATION DES CHEFS DE CHŒUR NORVÉGIENS)

FONOKO organise une masterclass pour chefs de chœur expérimentés, dont quatre participants actifs. Les quatre chefs de chœur sélectionnés pour le cours travailleront sur un répertoire choisi avec un chœur pilote sans la guidance de Carsten Seyer-Hansen. Pour pouvoir être sélectionné en tant que participant actif, vous devez soumettre une vidéo de l'une de vos répétitions, accompagnée d'un CV comprenant des détails sur vos études et votre expérience. Ceci n'est pas requis pour les participants observateurs. Cet atelier se tiendra à la Norwegian State Academy of Music d'Oslo, du 23 au 24 Septembre 2017.

Plus d'infos sur <http://fonoko.blogspot.no/>

[Inscrivez-vous ICI](#)

PLATE-FORME INTERRÉGIONALE D'ÉCHANGE ET DE COOPERATION POUR LE DÉVELOPPEMENT CULTUREL



Singing Roadshow #1 (tournée chantante) en France

Singing Roadshow #1 est un outil d'expérimentation créatif, participatif et interactif de pratiques vocales collectives avec des spécialistes de renommée mondiale.

La première session de *Singing Roadshow* aura lieu du **23 au 25 Octobre 2017**, à **Issy-les-Moulineaux en France** (près de Paris).

Cette session est organisée en trois séquences :

- **Deux jours d'ateliers pratiques** : improvisation, écosystème du chanteur, chœur intelligent, transmission orale, posture et mouvement du corps, scénographie, technique vocale, Beatbox, harmoniques, ...
- La création "**Musical Minutes**",
- Un atelier de débriefing

Venez partager un large choix de méthodes durant ces trois jours d'apprentissage par la pratique, qui se terminera par la mise en scène d'une création collective !

Plus d'infos sur <http://www.pfi-culture.org/singing-roadshow-3/>

Email: contact@pfi-culture.org

UTILISEZ NOS ENCARTS PUBLICITAIRES DAN L'ICB, DANS LA IFCMeNEWS, SUR www.ifcm.net, <http://icb.ifcm.net/> POUR PROMOUVOIR VOS ÉVÉNEMENTS À TRAVERS LE MONDE

Des encarts publicitaires sont disponibles sur www.IFCM.net et sur ICB.IFCM.net ainsi que dans le bulletin électronique mensuel de la FIMC, dans le Bulletin Choral International et sa version électronique, tous distribués à plus de 25,000 lecteurs potentiels. Les prix et dimensions sont sur le bulletin de commande à télécharger sur [Reserve A Space form](#)

Profitez des excellentes statistiques de nos sites Web et de nos médias pour promouvoir vos événements de musique choral !

À VOIR ET À ENTENDRE EN JUILLET ET AOÛT 2017

27 June-2 July : International Festival Chorus Inside España, Lloret de Mar, Spain - www.chorusinside.com

27 June-4 July : Serenade! Washington, DC Choral Festival, USA - <http://classicalmovements.org/dc.htm>

27 June-4 July : Kennedy Center: Celebrate President JFK 100th, Washington DC, USA - <http://classicalmovements.org/>

28 June-2 July : Jubilate Mozart! Choral Festival, Salzburg, Austria - <http://mozartchoralfestival.org/>

29 June-2 July : Claudio Monteverdi Choral Festival and Competition, Venice, Italy - www.venicechoralcompetition.it

Bulletin électronique mensuel de la FÉDÉRATION INTERNATIONALE POUR LA MUSIQUE CHORALE

- 29 June-16 July : International Festival Verona Garda Estate, Verona, Brescia, Mantua, Vicenza, Italy - www.festivalveronagardaestate.eu
- 29 June-2 July : 19th International Cantus MM Choir and Orchestra Festival, Salzburg, Austria - www.cantusmm.com
- 30 June-10 July : EuroChoir 2017, Utrecht, Netherlands - www.feniarco.it
- 30 June-3 July : Choralfest Melbourne 2017, Brisbane Grammar School, Queensland, Australia - <http://choralfest.org.au/>
- 30 June-16 July : Festival of Voices, Hobart, Tasmania, Australia - <https://festivalofvoices.com/>
- 30 June : Win A Competition, Tholey, Germany - www.wac-contest.eu
- 1-7 July : 8th Summer Academy in Choral Conducting, Corfu Island, Greece - <http://music.ionio.gr/gr/academy>
- 2-7 July : Great Basilicas of Italy Festival Tour, Italy - www.perform-international.com
- 3-11 July : Spirituals and Gospel Music 2017 London and Paris, United Kingdom and France - www.klconcerts.com
- 4-25 July : World Youth Choir Session 2017 Pécs, Hungary - www.worldyouthchoir.net
- 5-9 July : International Johannes Brahms Choir Festival and Competition, Wernigerode, Germany - www.interkultur.com
- 5-9 July : Musica Eterna Roma, Italy - www.meeting-music.com
- 5-9 July : Dublin Choral Festival, Ireland - <http://dublinchoralfestival.org/>
- 5-9 July : Cappadocia Music Festival, Ürgüp, Turkey - www.musicfestinturkey.com
- 5-9 July : Voix d'Enfants / Espace scénique, Vesoul, France - www.vdees.eu
- 6-16 July : Rhapsody! International Music Festival, Prague, Czech Republic & Vienna, Salzburg, Austria - <http://classicalmovements.org/>
- 6-9 July : International Youth Music Festival I & Slovakia Folk, Bratislava, Slovak Republic - www.choral-music.sk
- 6-9 July : 35th International Choir Festival of Preveza, 23rd International Competition of Sacred Music, Preveza, Greece - <http://prevezafest.blogspot.gr/>
- 6-11 July : Countdown to the 2020 Olympiad, Tokyo, Japan - www.perform-international.com
- 6-12 July : 8th International Sacred Music Choir Festival & Competition Laudate Dominum, Vilnius, Lithuania - www.gratulationes.lt
- 7-12 July : 11th Summa Cum Laude International Youth Music Festival, Vienna, Austria - www.sclfestival.org
- 7-8 July : 4th International Choral Festival of Antonin Dvorak "DVORAK'S CHORAL SUMMER", Prague, Czech Republic - www.or-fea.cz
- 7-15 July : 51st Kurt Thomas Cursus for Choral Conducting, Utrecht, Netherlands - www.hku.nl
- 8-13 July : Passion of Italy with Heather J. Buchanan, Rome, Florence and Venice, Italy - www.klconcerts.com
- 8-14 July : 4th International Choir Festival Coralua, Trondheim, Norway - www.coralua.com
- 9-12 July : International Contest Sun of Italy, Montecatini Terme, Toscana, Italy - www.fiestalonia.net
- 9-13 July : Golden Voices of Barcelona, Spain - www.fiestalonia.net
- 9-14 July : Sea Sun Festival & Competition, Costa Brava, Spain - www.fiestalonia.net
- 9-15 July : International Choir Festival InCanto Mediterraneo, Milazzo (Sicily), Italy - www.festivalincantomediterraneo.it
- 9-15 July : Chorus America Conducting Academy Fullerton, California, USA - www.chorusamerica.org
- 10-14 July : A week in Barcelona directed by Jeremy Jackman, Spain - www.runbysingers.org
- 11-14 July : 1st Leonardo Da Vinci International Music Festival, Florence, Italy - www.florencechoral.com
- 11-16 July : Classical Choral with David Lawrence Hobart, Tasmania, Australia - <https://festivalofvoices.com/>
- 11-16 July : Gospel with Eric Dozier, Hobart, Tasmania, Australia - <https://festivalofvoices.com/>
- 11-16 July : A Cappella with Deke Sharon, Hobart, Tasmania, Australia - <https://festivalofvoices.com/>
- 13-15 July : SINGMIT! Festival in Vienna, Austria - <http://pages.encoretours.com/sing-mit.html>
- 13-20 July : Europa Cantat Junior 8, Lyon, France - <http://europacantatjunior.fr/en/>
- 13-16 July : 35th International Music Festival, Cantonigròs, Barcelona, Spain - www.fimc.es
- 13-22 July : Zêzerearts Choral Festival: Tomar, Portugal - www.zezerearts.com/
- 14-20 July : 6th Bali International Choir Festival: Denpasar Bali, Indonesia - www.bandungchoral.com
- 14-21 July : Festival Setmana Cantant (Singing Week) Tarragona 2017, Spain - <https://www.setmanacantant.com/>
- 15-20 July : 4th Asia International Choral Festival & Asia Choral Education General Assembly, Singapore - www.acahk.cn
- 15-21 July : Brittany Music Workshops: Langlais Festival Choral Week, La Fontenelle, France - www.brittanymusicworkshops.eu/
- 16-23 July : 3rd European Choir Games and Grand Prix of Nations, Riga, Latvia - www.interkultur.com
- 16-23 July : International Choral Music Camp-Retreat Sacred Music of Lithuanian Composers, Vilnius, Lithuania - www.gratulationes.lt
- 16-21 July : Word Youth & Children's Choir Festival, Hong Kong, China - <http://www.hktreblechoir.com/wyccf/about/>
- 16-23 July : Capriccio Français Summer Academy Barcelona, Catalonia, Spain - www.academie.capricciofrancais.com
- 17-27 July : Perform Verdi Requiem in Barcelona, Spain - www.DCINY.org
- 17-21 July : Eastman School of Music Workshop on Advanced Choral Conducting, Rochester, NY, USA - <http://summer.esm.rochester.edu>
- 19 July : The Creation, A Sing Along Concert of the World Festival Singers, Riga, Latvia - www.interkultur.com
- 19-30 July : Sarteano Chamber Choral Conducting Workshop, Sarteano, Italy - www.sarteanochoralworkshop.com

Bulletin électronique mensuel de la FÉDÉRATION INTERNATIONALE POUR LA MUSIQUE CHORALE

20-23 July: Paris Rhythms, France - www.fiestalonia.net

21-29 July: IHLOMBE South African Choral Festival, Cape Town, Pretoria, Johannesburg & Game Park, South Africa - http://classicalmovements.org/s_af.htm

22-29 July: 11th World Symposium on Choral Music, Barcelona, Spain - <http://www.wscm11.cat/>

22 July-5 Aug: Summer Choral Workshop Music and Mountain 2017 Les Diablerets, Switzerland - www.musique-montagne.com

23-30 July: A week in Riga directed by Nigel Perrin, Latvia - www.runbysingers.org

24-27 July: International Youth Music Festival II and Bratislava Cantat I, Bratislava, Slovak Republic - www.choral-music.sk

26-29 July: World Peace Choral Festival Vienna 2017, Austria - www.wpcf.at

26-30 July: 10th Grand Prix Pattaya, Thailand - www.festamusicale.com

27 July-6 Aug: 12th Oratorio Choir Academy on Orchestra Conducting for Choral Conductors and Choir Atelier for Singers, Pecs, Hungary - www.zsolnaynegyed.hu/tartalmak/Zsolnay_negyed_oratorio_choir_academy

29 July-5 Aug: Ein Deutsches Requiem conducted by Timothy Brown, Horto, Greece - www.horto.net/

30 July-12 Aug: Cambridge Early Music Summer Schools, Cambridge, United Kingdom - www.cambridgeearlymusic.org/

4-9 Aug : International Choral Festival The Singing World, St. Petersburg, Russia - <http://singingworld.spb.ru/en/>

6-10 Aug : 24th World Assembly of Choirs, Gospel, Soul and Prayer Zimriya Festival, Old Akko, Israel - <http://www.zimriya.org/en/>

6-13 Aug : Assisi Summer School, Italy - www.runbysingers.org

13-18 Aug : Ludlow Summer School, United Kingdom - www.lacock.org

21-25 Aug : Lithuanian Choral Music Study Tour, Vilnius, Kaunas, Moletai, Lithuania - <http://www.europeanchoralassociation.org/index.php?id=916>

23 Aug-3 Sep : Al Sole della Sardegna International Choral Festival, Sant'Antioco, Italy - www.festivalalsoledeillasardegna.eu

24-28 Aug : Istanbul International Chorus Competition and Festival, Istanbul, Turkey - www.istanbulchorus.com

25-27 Aug : Association of British Choral Directors, ABCD 32nd Annual Convention, Royal Conservatoire of Scotland, United Kingdom - www.abcd.org.uk

25 Aug : International Choral Composition Competition Alberto Grau, Caracas, Venezuela - www.ciccag.org/en/

30 Aug-3 Sep : 2nd Misatango Choir Festival Vienna, Austria - www.misatango.com/

31 Aug-5 Sep : International Festival Chorus Inside Croatia, Rovinj, Croatia - www.chorusinside.com

